



OKRESNÁ PROKURATÚRA BRATISLAVA V
Prokofievova 4, 851 01 Bratislava 5

Číslo: 1 Pv 188/21/1105-9
EEČ: 2-12-1493-2021

Bratislava V 30.11.2021

U Z N E S E N I E

Trestná vec: obv. **XXXXX a spol.**

Trestný čin: prečin: poškodzovanie cudzej veci podľa § 246 odsek 1 Trestného zákona

Rozhodol: prokurátor Okresnej prokuratúry Bratislava V

Podľa § 220 odsek 1 Trestného poriadku **schvaľujem zmier uzavretý medzi obvinenými:**

1. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
väzba: nie

2. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
väzba: nie

a

poškodenou právnickou osobou:

XXXXX

IČO: XXXXX
sídlo: XXXXX
právna forma: Spoločnosť s ručením obmedzeným

Obsahom zmiernu je:

v trestnej veci vedenej na Obvodnom oddelení PZ Petržalka Stred Okresného riaditeľstva PZ v Bratislave V pod spisovou značkou ORP-697/ST-B5-2021 pre prečin poškodzovania cudzej veci podľa § 246 ods. 1 Trestného zákona spáchaný

formou spolupáchateľstva podľa § 20 Trestného zákona na tom skutkovom základe, že

obvinený XXXXX XXXXX a obvinený XXXXX dňa 25.04.2021 v čase okolo 03:40 hod. v obytnom dome, ktorý je situovaný na Bosákovej ulici č. 7 v Bratislave - Petržalke, poškodili nákladný výťah, dvierka na požiarnom hydrante, ktorý je umiestnený na 1. poschodí, protipožiarné dvere umiestnené na druhom poschodí a sklenú výplň situovanú na prízemí daného bytového domu a to tak, že tieto predmety popísali hrubým popisovačom zlato – žltej farby šiestimi nečitateľnými nápismi; čím tak poškodenej spoločnosti XXXXX - XXXXX spol. s. r. o., so sídlom XXXXX 7, XXXXX XXXXX, spôsobili škodu vo výške 15,-€.

Uvedeným konaním obvinení XXXXX XXXXX a XXXXX, spôsobili spoločnosti XXXXX - XXXXX spol. s. r. o., so sídlom XXXXX XXXXX XXXXX XXXXX, celkovú škodu vo výške 15,- Eur,

pričom obvinení na účet poškodenej spoločnosti uhradili spôsobenú škodu vo výške 15 Eur, čo uviedol splnomocnený zástupca poškodenej spoločnosti dňa 20.09.2021 pri záverečnom preštudovaní vyšetrovacieho spisu. Zároveň obvinený XXXXX dňa 24.11.2019 zložil v prospech účtu Ministerstva spravodlivosti SR vedenom v Štátnej pokladnici (číslo účtu IBAN XXXXX) peňažnú sumu vo výške 100,- Eur na ochranu a podporu obetí trestných činov a obvinený XXXXX XXXXX dňa 24.11.2019 zložil v prospech účtu Ministerstva spravodlivosti SR vedenom v Štátnej pokladnici (číslo účtu IBAN XXXXX) peňažnú sumu vo výške 100,- Eur na ochranu a podporu obetí trestných činov.

a súčasne podľa § 215 odsek 1 písmeno g) Trestného poriadku ***zastavujem trestné stíhanie obvinených***

1. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: poškodzovanie cudzej veci podľa § 246 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: spolupáchateľ podľa § 20 Trestného zákona

realizované policajtom Obvodné oddelenie PZ XXXXX Petržalka - stred pod spisovou značkou ORP-697/ST-B5-2021

na tom skutkovom základe, že:

obvinený XXXXX XXXXX a obvinený XXXXX dňa 25.04.2021 v čase okolo 03:40 hod. v obytnom dome, ktorý je situovaný na Bosákovej ulici č. 7 v Bratislave - Petržalke, poškodili nákladný výťah, dvierka na požiarnom hydrante, ktorý je umiestnený na 1. poschodí, protipožiarné dvere umiestnené na druhom poschodí a sklenú výplň situovanú na prízemí daného bytového domu a to tak, že tieto predmety popísali hrubým popisovačom zlato – žltej farby šiestimi nečitateľnými nápismi; čím

tak poškodenej spoločnosti XXXXX spol. s. r. o., so sídlom XXXXX 7, XXXXX XXXXX, spôsobili škodu vo výške 15,-€.

2. XXXXX

dátum narodenia: XXXXX
miesto narodenia: XXXXX
rodné priezvisko: XXXXX
trvalé bydlisko: XXXXX
väzba: nie

ktorý je trestne stíhaný pre trestný čin:

- prečin: poškodzovanie cudzej veci podľa § 246 odsek 1 Trestného zákona
štádium: dokonaný trestný čin
forma trestnej súčinnosti: spolupáchateľ podľa § 20 Trestného zákona

realizované policajtom Obvodné oddelenie PZ XXXXX Petržalka - stred pod spisovou značkou XXXXX

na tom skutkovom základe, že:

obvinený XXXXX XXXXX a obvinený XXXXX dňa 25.04.2021 v čase okolo 03:40 hod. v obytnom dome, ktorý je situovaný na Bosákovej ulici č. 7 v Bratislave - Petržalke, poškodili nákladný výťah, dvierka na požiarnom hydrante, ktorý je umiestnený na 1. poschodí, protipožiarné dvere umiestnené na druhom poschodí a sklenú výplň situovanú na prízemí daného bytového domu a to tak, že tieto predmety popísali hrubým popisovačom zlato – žltej farby šiestimi nečitateľnými nápismi; čím tak poškodenej spoločnosti XXXXX spol. s. r. o., so sídlom XXXXX XXXXX XXXXX XXXXX, spôsobili škodu vo výške 15,-€.

Odôvodnenie:

Poverený príslušník PZ, Obvodného oddelenia PZ Petržalka Stred Okresného riaditeľstva PZ v Bratislave V pod spisovou značkou ORP-697/PJ-B5-2021 dňa 11.08.2021 podľa § 199 ods. 1 Tr. por. začal trestné stíhanie a zároveň podľa § 206 ods. 1 Tr. por. vzniesol obvinenie XXXXX a XXXXX pre prečin poškodzovania cudzej veci podľa § 246 ods. 1 Trestného zákona spáchaný formou spolupáchateľstva podľa § 20 Trestného zákona na tom skutkovom základe ako je uvedené v predmetnom uznesení ktorého sa týka zmierný uzatvorený dňa 25.11.2021 pred mediačným a probačným úradníkom Okresného súdu Bratislava V medzi obvinenými XXXXX, XXXXX a poškodenou spoločnosťou XXXXX spol. s. r. o., nakoľko obvinení a poškodený súhlasili s uzavretím zmiernosti, obvinení vyhlásila, že spáchali skutok, za ktorý sú stíhaná a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že ich vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito, nahradili poškodenému škodu, ktorá bola činom spôsobená, zložili na účet Ministerstva spravodlivosti SR peňažnú sumu určenú na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvinených a na ich osobné a majetkové pomery je možné považovať takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

V priebehu skráteného vyšetrovania bol dostatočne zistený a ustálený skutkový stav, ktorý korešponduje s výrokovou časťou tohto uznesenia a je zrejмый zo všetkých dôkazov, ktoré sú obsiahnuté vo vyšetrovacom spise.

Z výpovedí, ktoré boli urobené v rámci prípravného konania, výpovede samotných obvinených, výpovedí svedka - poškodeného XXXXX ako splnomocneného zástupcu poškodenej spoločnosti, svedkov XXXXX a XXXXX XXXXX z kamerových záznamov, a ostatných dôkazov vyplýva, že obvinení sa v inkriminovanom čase dopustili protiprávneho konania, ktoré zakladá znaky ich trestnoprávnej zodpovednosti pre prečin poškodzovania cudzej veci podľa § 246 ods. 1 Trestného zákona spáchaný formou spolupáchateľstva podľa § 20 Trestného zákona. Obvinení i poškodený vyjadrili súhlas so zmierom.

Obvinení i poškodený dali súhlas k mediácii, teda k mimo súdnemu riešeniu sporu a pred mediácnym úradníkom Okresného súdu v Bratislave V. Obvinení a poškodený dňa 25.11.2021 uzavreli zmier medzi sebou. Obvinení vyhlásili, že spáchali skutok, za ktorý sú stíhaní a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že ich vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito. Zároveň obvinení nahradili poškodenému škodu, ktorá bola činom spôsobená, zložili na účet Ministerstva spravodlivosti SR peňažnú sumu určenú na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného zákona, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvinených a na ich osobné a majetkové pomery je možné považovať takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Obvinení na účet poškodenej spoločnosti uhradili spôsobenú škodu vo výške 15 Eur, čo uviedol splnomocnený zástupca poškodenej spoločnosti dňa 20.09.2021 pri záverečnom preštudovaní vyšetrovacieho spisu. Zároveň obvinený XXXXX dňa 24.11.2021 zložil v prospech účtu Ministerstva spravodlivosti SR vedenom v Štátnej pokladnici (číslo účtu IBAN XXXXX) peňažnú sumu vo výške 100,- Eur na ochranu a podporu obetí trestných činov a obvinený XXXXX XXXXX dňa 24.11.2021 zložil v prospech účtu Ministerstva spravodlivosti SR vedenom v Štátnej pokladnici (číslo účtu IBAN XXXXX) peňažnú sumu vo výške 100,- Eur na ochranu a podporu obetí trestných činov.

Obvinení síce v zápisnici o zmieri uzatvorenom pred probačným a mediácnym úradníkom Okresného súdu Bratislava V dňa 25.11.2021 určili za adresáta peňažnej sumy stanovenej pre všeobecne prospešné účely vo výške 50 % sumy Združenie na pomoc detskej onkológii, toto však Trestný poriadok nadobudnutím účinnosti novely zákona č. 274/2017 Z. z. od 01.01.2018 nepripúšťa. Vzhľadom k tomu, že plná suma 100,-Eur bola obvineným XXXXX poukázaná na ochranu a podporu obetí trestných činov, tak ako to vyžaduje aktuálna právna úprava, a taktiež suma 100,-Eur bola XXXXX poukázaná na ochranu a podporu obetí trestných činov, tak ako to vyžaduje aktuálna právna úprava, a teda toto nebráni rozhodnutiu o schválení zmiaru.

Podľa § 220 Trestného poriadku

Ods. 1) V konaní o prečine, na ktorý zákon ustanovuje trest odňatia slobody, ktorého horná hranica neprevyšuje päť rokov, môže prokurátor so súhlasom obvineného a poškodeného rozhodnúť o schválení zmiaru a zastaviť trestné stíhanie, ak obvinený

a) vyhlási, že spáchal skutok, za ktorý je stíhaný, a nie sú odôvodnené pochybnosti o tom, že jeho vyhlásenie bolo vykonané slobodne, vážne a určito

b) nahradil škodu, pokiaľ bola činom spôsobená, alebo urobil iné opatrenia na náhradu škody, alebo inak odstránil ujmu vzniknutú trestným činom, a
c) zloží na účet súdu a v prípravnom konaní na účet prokuratúry peňažnú sumu určenú ministerstvu na ochranu a podporu obetí trestných činov podľa osobitného predpisu, a táto peňažná suma nie je zrejme neprimeraná závažnosti spáchaného trestného činu a vzhľadom na povahu a závažnosť spáchaného činu, na mieru akou bol trestným činom dotknutý verejný záujem, na osobu obvineného a na jeho osobné a majetkové pomery považuje takýto spôsob rozhodnutia za dostačujúci.

Podľa § 215 ods. 1 písm. g) Trestného poriadku – prokurátor zastaví trestné stíhanie, ak sa schváli zmier medzi obvineným a poškodeným.

Prečin poškodzovania cudzej veci podľa § 246 ods. 1 Trestného zákona, je trestným činom, za ktorý je možné páchatelovi uložiť trest odňatia slobody až na jeden rok.

Obvinení neboli doposiaľ súdne trestaní. Pričom obvinený XXXXX dňa 09.10.2014 uzavrel zmier v trestnej veci vedenej na Okresnej prokuratúre Košice 2 pod sp. zn. XXXXX. Obvinený XXXXX XXXXX bol prejednávaný v prevažnej miere za priestupky na úseku cestnej premávky. Možno teda reálne očakávať, že obvinení povedú riadny život.

Vzhľadom k vyššie uvedeným skutočnostiam možno schválenie zmiernu a zastavenie trestného stíhania považovať za dostatočný spôsob vybavenia veci.

S poukazom na uvedené skutočnosti som rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

Poučenie:

Proti tomuto uzneseniu nie je prípustná sťažnosť.

JUDr. Peter Tichý
prokurátor